

Ausgabe 144 | 8. April 2017

Kostenlose Verteilung an Haushalte in Templin und den Ortsteilen



ligen Feuerwehr.

Kleinen. Der Spaß beginnt um nisten der Musikschule Fröhlich ben wird es noch die eine oder an der Freiwilligen Feuerwehr stimmung.

Templin. Der lange Winter ist 10 Uhr mit einem inzwischen spielen Frühlingslieder. Wer es andere Überraschung geben in der Seestraße 3 – pünktlich feiert Templin am 30. April Aufstellen des Maibaums. Auf ballkünste der Junioren des zu stärken. 2017 mit dem Frühlingsfest der Bühne wird Live-Musik SC Victoria 1914 bewundern Um 17 Uhr endet das Früh- andere Art gefeiert – mit Feuer, auf dem Marktplatz und der gegeben: Der Kinderchor "The oder - besser noch - selbst mit-Walpurgisnacht an der Freiwil- Voice of Goethe" singt deut- machen. Hüpfburg, Ponyreiten Besucher, die noch nicht nach den Mai. sche und internationale Pop- und Kinderschminken sind Hause gehen wollen, können Wie auch beim Frühlingsfest ist Das Frühlingsfest bietet Markt- Hits, die **Bläser von "Family** ebenfalls mit dabei und – zum treiben und ein buntes Pro- Brass" swingen, was das Zeug ersten Mal - Clown Henry und gramm für die Großen und die hält und die jungen Akkordeo- Wilma, die Märchenfee. Dane-

vorbei, endlich Frühling! Das traditionellen Spektakel - dem sportlich mag, kann die Fuß- und natürlich Gelegenheit, sich zum Beginn der Walpurgis-

lingsfest auf dem Marktplatz. Hexenverbrennung und Tanz in

nacht. Hier wird dann auf

sich einer einstündigen Stadt- der Eintritt frei. Was Gäste aber führung anschließen. Deren unbedingt mitbringen sollten, Schlusspunkt ist um 18 Uhr sind aute Laune und Frühlings-

MKC Templin



Kino im MKC



April 2017



Konzert 50 Jahre Klaus Renft Combo -Renft akustisch Sa, 08.04.2017



Der Hunderteinjährige, der die Rechnung nicht bezahlte und verschwand ab So, 09.04.2017



Kino Die Schöne und das Biest ab Do, 20.04.2017



Kino A United Kingdom ab Do, 27.04.2017

AUSSTELLUNG

"Meine Freunde - Porträts" Wolfram Schubert, Malerei

"Im Alter möchte man gern näher zusammenrücken.", hatte Wolfram Schubert mal gesagt. Wohl auch deshalb malte er in den letzten Jahren viele Porträts seiner Freunde und Weggefährten. Nun endlich können wir diese in der Foyer-Galerie des Multikulturellen Centrums präsentieren. Auch in seinen Porträts offenbart sich die hohe Meisterschaft Schuberts. Scheinbar mühelos, ja sorglos, scheint er sich seinem Gegenüber zu nähern. Farbklänge und Wesenszüge klingen spielerisch ineinander. Und doch erfasst der geschulte Blick des Malers oft mehr als der Porträtierte sich selbst zugestehen mag." (K. Frese)

Eintritt: frei

Dauer der Ausstellung: bis 05.06.2017 *Foyer-Galerie und Café geöffnet:* Mo, Do, Fr, Sa, So, 14:00 - 20:00 Uhr

KONZERT

Sa, 08.04.2017 · 20:00 Uhr

"50 Jahre Klaus Renft Combo - Renft akustisch"

Die legendäre Kultband auf Jubiläumstournee mit Thomas "Monster" Schoppe (voc.) Kein Zweifel, RENFT ist ostdeutsches Kulturgut und lebt in der Erinnerung vieler. Bereits in den frühen 70er Jahren erreichte die Band RENFT in der DDR Kultstatus, wurde Begriff für Opposition und Auflehnung gegenüber einer staatlich verordneten Kulturdoktrin. Ihre Songs, facettenreich, von Folk, Blues über Balladen bis hin zum Rock, erstürmten die Hitparaden. Immer wild und unberechenbar, wurde RENFT durch das Verbot 1975 zur Legende. Heute ist sich die Band um Leadsänger Thomas "Monster" Schoppe durchaus der Bedeutung der Renft-Songs bewusst und präsentiert sich als RENFT - akustisch. Natürlich fehlten nicht die guten alten RENFT-Songs wie "Gänseließchen", "Als ich ein Vogel war", "Wer die Rose ehrt" und viele andere.

Eintritt: 25 €

KINOPROGRAMM

Moonlight

Drama - USA 2017 - FSK: 12 J. (117 Min.) Regie: Barry Jenkins

Einer der ergreifendsten Filme des Jahres erzählt die Geschichte eines Außenseiters in drei Akten: Kindheit, Jugend und Erwachsenenleben von Chiron, einem schwulen Afroamerikaner, der in Miami aufwächst und gegen alle Widerstände versucht, sich selbst zu finden. Ein zutiefst menschliches Drama

und zurecht zweifacher Oscar-Gewinner, unter anderem in der Kategorie "Bester Film". **So**, **09.04.**, 17:00 Uhr; **Mo**, **10.04.**, 20:00 Uhr

Der Hunderteinjährige, der die Rechnung nicht bezahlte und verschwand

Komödie - S 2017 - FSK: 12 J. (108 Min.) Regie: Felix u. Måns Herngren

Er ist zurück. Ein Jahr älter, aber immer noch putzmunter, verbreitet Allan Karlsson Chaos, wo immer er auftaucht. Diesmal sind Allan und sein Kumpel Julius auf der Suche nach dem Rezept des Erfrischungsgetränks Volkssoda. Der Beginn eines zum Brüllen komischen Wahnsinnstrips, bei dem sie auf rachsüchtige Gangster, CIA und alte Bekannte aus Russland treffen. Und was wäre Allen ohne eine kleine Explosion hin und wieder.

So, 09.04., 20:00 Uhr; **Mo, 10.04.**, 17:00 Uhr; **Do, 13.04.**, 17:00 Uhr; **Fr, 14.04.**, 20:00 Uhr; **Sa, 15.04.**, 17:00 Uhr; **So, 16.04.**, 20:00 Uhr; **Mo, 17.04.**, 17:00 Uhr

Kong: Skull Island

Abenteuer/Fantasy - USA 2017 - FSK: 12 J. (118 Min.) Regie: Jordan Vogts-Roberts Ein Trupp von Soldaten, Regierungsbeauftragen und Zivilisten landet auf einer entlegenen Südseeinsel. Ohne es zu ahnen, begeben sie sich damit in Lebensgefahr, denn auf dem mysteriöse Eiland lebt ein Riesenaffe und verteidigt sein Revier ohne Gnade. Doch Kong ist nicht die einzige gefährliche Kreatur, die im Dickicht lauert. **Do. 13.04.** 20:00 Uhr: **Fr. 14.04.** 17:00

Do, 13.04., 20:00 Uhr; **Fr, 14.04.**, 17:00 Uhr; **Sa, 15.04.**, 20:00 Uhr; **So, 16.04.**, 17:00 Uhr; **Mo, 17.04.**, 20:00 Uhr

Neue Reihe: Kunst im Kino! Neo Rauch

Gefährten und Begleiter

Dokumentation - D2016 - FSK: 0J. (104 Min.)

Regie: Nicola Graef

Neo Rauch gilt als einer der erfolgreichsten Maler seiner Generation. Mit größter Ruhe lässt der zutiefst introspektive gebürtige Leipziger seine typischen Bilderwelten entstehen. Kein Wunder, dass so ein Künstler nur selten Interviews gibt und eher seine Kunst sprechen lässt. Fast ein Wunder also, dass es Nicola Graef gelungen ist, einen Film über Rauch zu drehen, in dem der Künstler sich nicht nur bei der Arbeit über die Schulter blicken lässt, sondern auch Einblick in sein Inneres gibt.

Do, 20.04., 20:00 Uhr; So, 23.04., 17:00 Uhr

Die Schöne und das Biest

Fantasy - USA 2016 - FSK: 6 J. (130 Min.) Regie: Bill Condon Die Geschichte ist bekannt. Die schöne Belle muss in ein mysteriöses Schloss, dessen Besitzer ein Untier ist, um ihren eigensinnigen Vater zu retten. Dass das Ungeheuer gar kein blutrünstiges Monster ist und sich am Ende als verwunschener Prinz herausstellt lässt diese romantische Fantasy-Verfilmung, nicht zuletzt durch Gesang und Tanz sowie das sprechende Interieur des verzauberten Schlosses an das Disney-Zeichentrick-Original herankommen. Do, 20.04., 17:00 Uhr; Fr, 21.04., 17:00, 20:00 Uhr; Sa, 22.04., 19:30 Uhr; So, 23.04., 19:30 Uhr; Mo, 24.04., 19:30 Uhr; Do, 27.04., 20:00 Uhr; Fr, 28.04., 17:00 Uhr; **Sa, 29.04.**, 17:00 Uhr; **So, 30.04.**, 20:00 Uhr

A United Kingdom

Drama/Biografie - F/GB 2016 - FSK: 12 J. (100 Min.) Regie: Amma Asante

Der Film basiert auf außergewöhnlichen, wahren Begebenheiten. Im Jahr 1947 verliebte sich Seretse Khama, König von Botswana, in die Londoner Büroangestellte Ruth Williams. Ihre Heirat wurde nicht nur von ihren Familien, sondern auch von den Regierungen beider Länder abgelehnt. Doch Seretse und Ruth trotzten ihren Familien, der Apartheid und dem Britischen Empire. Ihre Liebe veränderte die Geschicke einer Nation und inspirierte die ganze Welt.

Do, 27.04., 17:00 Uhr; **Fr, 28.04.**, 20:00 Uhr; **Sa, 29.04.**, 20:00 Uhr; **Mo, 01.05.**, 17:00 Uhr

Manchester by the Sea

Drama - USA 2016 - FSK: 12 J. (138 Min.) Regie: Kenneth Lonergan

Lee Chandler führt ein Leben als mürrischer Hausmeister in Boston. Als sein Bruder überraschend stirbt, kehrt Lee in seinen Heimatort zurück um sich um den 16-jährigen Sohn seines Bruders zu kümmern. Eine Reise in eine schmerzhafte Vergangenheit, auf der er auch seine Ex-Frau Randi wieder trifft. Lee fängt an, sich zu fragen, was es braucht um mit der Vergangenheit ins Reine zu kommen - und was es braucht um eine gesunde Zukunft zu beginnen.

So, 30.04., 17:00 Uhr; **Mo, 01.05.**, 20:00 Uhr

KINDERFILME

Die Häschenschule Jagd nach dem goldenen Ei

Animation - D 2017 - FSK: 0 J. (76 Min.) Regie: Ute von Münchnow-Pohl

Großstadt-Hase Max landet versehentlich in der "altmodischen" Häschenschule, einem Ausbildungscamp für Osterhasen mitten im Wald und hat nur einen Gedanken: weg von hier! Doch je mehr Zeit Max an der Schule verbringt, desto mehr ist er von der Ausbil-

dung dort fasziniert. Schon bald reift in ihm selbst der Wunsch heran, ein Osterhase zu werden und die Füchse zu überlisten, welche die Schule belauern um an das sagenumwobene Goldene Osterei zu kommen.

So, 09.04., 15:00 Uhr; **Mo, 10.04.**, 14:00 Uhr; **Do, 13.04.**, 09:30, 15:00 Uhr; **Fr, 14.04.**, 15:00 Uhr; **Sa, 15.04.**, 15:00 Uhr; **So,16.04.**, 15:00 Uhr; **Mo, 17.04.**, 15:00 Uhr

Die Schlümpfe Das verlorene Dorf 3D/2D

Animation - USA 2017 - FSK: 0 J. (89 Min.) Regie: Kelly Asbury

Schlumpfine, Schlaubi, Hefty und Clumsy machen sich ohne die Erlaubnis von Papa Schlumpf heimlich auf die Suche nach dem Verlorenen Dorf. Dazu müssen sie durch den Verbotenen Wald, in dem allerhand magische Kreaturen wohnen. Die Reise der Schlümpfe wird zur reinsten Achterbahnfahrt voller Action und Gefahren - und an ihrem Ende steht nichts Geringeres als die Enthüllung des größten Geheimnisses in der Schlumpf-Geschichte!

3D-Vorstellungen: **Mi, 19.04.**, 09:30 Uhr; **Do, 20.04.**, 15:00 Uhr; **Fr, 21.04.**, 15:00 Uhr; **Sa, 22.04.**, 15:00, 17:00 Uhr; **So, 23.04.**, 15:00 Uhr; **Mo, 24.04.**, 15:00, 17:00 Uhr

2D-Vorstellungen: **Do, 27.04.**, 15:00 Uhr; **Fr, 28.04.**, 15:00 Uhr; **Sa, 29.04.**, 15:00 Uhr; **So, 30.04.**, 15:00 Uhr; **Mo, 01.05.**, 14:00 Uhr

FILMERNST - Schule im Kino

Der lange Ritt zur Schule

Kinderfilm/Western - DDR 1982 - FSK: 6 J. (84 Min.) Regie: Rolf Losansky Mi, 26.04., 08:30 Uhr

Timm Thaler oder Das verkaufte Lachen

Drama - D 2017 - FSK: 0 J. (102 Min.) Regie: Andreas Dresen **Mi, 26.04.**, 11:00 Uhr

Eintritt: Schüler 3,50 €

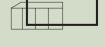
(Gruppenanmeldungen erbeten! per Mail unter: anmeldung@filmernst.de oder Tel. 03378-209162)

Multikulturelles Centrum Templin e.V.

Prenzlauer Allee 6 · 17268 Templin Tel. 03987 53130 info@mkc-templin.de

Kartenverkauf:

Mo, Do, Fr, Sa, So 14:00-20:00 Uhr



Online-Verkauf für alle Tickets! www.multikulturellescentrum.de

Logo für das Festjahr 750 Jahre Ersterwähnung wird Post der Stadt schmücken

Templin. Die Stadtfestprojektgruppe "Templin 2020" hat das offizielle Logo für das Fest zur Ersterwähnung der Stadt Templin vor 750 Jahren offiziell bestätigt. Bürgermeister Detlef Tabbert und der Leiter der Stadtfestprojektgruppe, Otto Schallhorn, stellten das Logo der Öffentlichkeit vor. Entworfen worden war es von Lars Rieck, von der Schriftmalerei Rieck in Templin. Lars Rieck hat sein kleines Kunstwerk der Stadt sozusagen als Geschenk zur 750 Jahr-Feier zur Verfügung gestellt. Es darf von städtischen Einrichtungen unentgeltlich verwendet werden. Bürgermeister Detlef Tabbert erläuterte, dass ab Mitte des Jahres das Logo auf den Briefköpfen der Stadt Templin zu finden sein wird. Bis dahin hätte man die bisherigen Briefbogen aufgebraucht. Das Festjahr wird bekanntlich 2020 begangen. Die Hauptveranstaltungen werden allerdings am 2. und 3. Oktober 2020, dann jährt sich die Ersterwähnung der Stadt zum 750. Male, stattfinden. Otto Schallhorn erklärte, dass es ein Fest von Templinern für Templiner sein wird. Darauf hätte die Arbeitsgruppe von Anfang an sehr großen Wert gelegt. Offen sei noch ob es Stadtfesten gesammelt. einen Festumzug geben wird,



Bürgermeister Detlef Tabbert und der Leiter der Stadtfestprojektgruppe "Templin 2020", Otto Schallhorn, präsentieren das offizielle Logo. Foto: DM

die Feuerwehr aber auch Un- all den Jahren immer wieder Jahre der Ersterwähnung Metern erlaufen", geschehen. So gebe es Idee, dass sich

buntes Fest, an dem Vereine, bauen, dass die Templiner in auch Anlass sein, die 750 750jährige

ternehmen und Institutionen um ihre Stadt gerungen und zu begehen, hatte Bärbel teilnehmen. Dies könnte unter sich für sie engagiert haben", dem Motto "Templin auf 750 sagte Bürgermeister Detlef Tabbert. Letzte Beispiele seien die Renovierung des die Forsteinrichtungen im MKC, bei der sich viele Bürger Tor ihre Produkte anbieten, siums, die auch immer mehr also zwei Jubiläen zusammen, Ersterwähnung "Auch bei der Vorbereitung des mit ihrer Stadt identifizieren.

Makowitz, Mitglied der Stadtfestprojektgruppe in einer Begründung erklärt. Erstmals wurde so ein Fest 1932 begangen, allerdings anlässlich pliner

aus Kostengründen mit den Arbeiterfestspielen zu begehen beschloss. Da der urkundliche Nachweis der Stadtgründung fehlte und dadurch staatliche Zuschüsse entfielen, wurde 1982 aber nur das "Fest der Forstarbeiter" begangen und das Stadtiubiläum blieb ein Randereignis. Nach der Wende feierte die Stadt endlich ihr Jubiläum der Ersterwähnung - 725 Jahre. In Erinnerung geblieben sind die drei "Torfeste", gestaltet von Templinern für Templiner. Der Festakt mit einer beeindruckenden Festrede wurde nur von wenigen geladenen Gästen besucht. Bärbel Makowitz hat unterstrichen, dass 750 Jahre Ersterwähnung auf jeden Fall gefeiert werden sollten, zumal 2020 die Neueröffnung des Joachimsthalschen Gymnasiums als Europaschule geplant sei und Jubiläen von Firmen und Gewerbetreibenden der Tem-Werbegemeinschaft Bürgergarten präsentieren, eingebracht hätten, oder die der 700jährigen Gründung ebenfalls gefeiert werden die Kirchen wollen ihre Tore gegenwärtigen Bemühungen der Stadt und aufgrund der könnten. Übrigens die erste öffnen und die Kunsthand- um die Wiederbelebung des Weltwirtschaftskrise um zwei offizielle Feier im Zusammenwerker, eventuell am Berliner Joachimsthalschen Gymna- Jahre verspätet. Man feierte hang mit dem Fest 750 Jahre **Templins** Gute Erfahrungen mit solch zum Anliegen aller Bürger den Geburtstag der Stadt wird bereits in diesem Jahr vielfältigen Programmorten werden. Das beweise Heimat- und 100 Jahre "Templiner stattfinden, am 11. April. An habe man bei den alljährlichen gefühl und Gemeinsinn, man Sängerverein". Das hätte diesem Tag erhält der Platz spüre, dass sich die Templiner sich fast 1982 wiederholt, an der Spiegelkreuzung den als man das schon für 1980 Namen Eitner. Damit wird an oder ob möglicherweise ein Stadtfestes werden wir darauf Diese Identifizierung sollte in Vorbereitung befindliche den berühmten Musikwissen-Stadtjubiläum schaftler erinnert.





**** AHORN SEEHOTEL

GROSSE SAISONERÖFFNUNG AM 14.04.

- ✓ Musik mit DJ ab 14.00 Uhr
- ✓ Kaffee und Kuchen am Nachmittag
- √ ab 18.00 Uhr Angrillen und Fassanstich

Tel. 03987 491245 Seehotel Templin Betriebs GmbH & Co. KG Am Lübbesee 1 · 17268 Templin · www.ahorn-hotels.de







ix 35 1,6 Benzin 99 kw/135 PS 41 Tkm, silber, EZ 04/2014, Klimaautomatik, Tempomat, Rückfahrwarner 15.490,-€



i 40 Kombi Diesel Automatik 100 kw/136 PS 78 Tkm. blau. EZ01/2012 Klimaautomatik, Rückfahrwarner, Tempomat 13.990,-€



i 20 Active 1.0 Benzin 88 kw/120 PS 5 Tkm. EZ 03/2016 orange. Navigation, Rückfahrkamera, Klimaautomatik 16.990,-€



i 10, Green, Benzin 49 kw/67 PS 10 km, schwarz, Klimaautomatik, inkl. Winterräder 8.990.-€



i 30cw, Kombi, 1.6 Benzin 99 kw/135 PS Automatik, 15 km, rot, EZ 09/2016 Alufelgen, Rückfahrkamera, Sitzheizung 18.990.- €



Tucson 1.7 CRDI Premium 104 KW/140 PS Automatik, 3 Tkm, schwarz, EZ09/2016 Klimaautomatik, Einparkassistent, Alufelgen 28.990.-€



i 30 Turbo, Benzin 137 kw/184 PS 12 Tkm, orange, EZ05/2015, Navigation, Rückfahrkamera, Sitzheizung, Tempomat 16.990.- €



i 20 Go verschiedene Farben 75 PS TZ Klimaanlage, ZV mit Fernbedienung



ix 20 Crossline 90 PS weiß EZ 01/2016, Crossoptik Klimaanlage 3 tkm 15.990.- €

Autohaus Schöne

Dargersdorfer Straße 83 17268 Templin www.schoene-hyundai.de



Senioren-Assistenz

bietet Hilfe und Begleitung durch den Alltag

Gut betreut im eigenen Zuhause - die neue Dienstleistung in Deutschland

Templin (A.B.). Traum leben zu können.

gen Frauen kommen weder samung. aus dem Bereich Kranken- Der Wunsch, mit einer

Karina Schwank nehmen wieder geäußert. sich Zeit, um sehr individuell So kommt es durchaus vor,

Jeder um Hilfe bei der Hausarbeit. wünscht sich bis ins hohe beim Einkaufen, bei Behör-Alter ein selbstbestimmtes dengängen, Arztbesuchen, Leben in der gewohnten bei der Gartenarbeit oder häuslichen Umgebung führen Vorbereitung einer Geburtszu können. Manchmal ist nur tagsfeier und vieles andere etwas Hilfe in verschiedenen mehr handelt, alles kann Situationen nötig, um diesen vereinbart werden. Mit dem Auszug der Kinder aus der Corinna Loebert und Karina elterlichen Wohnung und Schwank sind die ersten Se- dem eigenen Ausscheiden nioren- Assistentinnen in der aus dem Berufsleben leiden Uckermark. Die beiden jun- viele Senioren unter Verein-

noch Altenpflege, sondern vertrauten Person seine aus der Gastronomie. Probleme besprechen zu Das Ziel einer Senioren- können oder gemeinsam zu Assistenz besteht nicht in kochen und nach etwas Abder Pflege älterer Menschen, wechslung im Alltag ist groß. sondern bezieht sich auf "Es wäre schön, ab und zu all das, was so zum Leben mal etwas gemeinsam zu gehört. Corinna Loebert und unternehmen", wird immer

auf die unterschiedlichen dass sich zwischen den As-Anliegen von Senioren ein- sistentinnen und ihren Senizugehen und Unterstützung oren enge freundschaftliche zu leisten. Ob es sich dabei Beziehungen entwickeln, die



Senioren-Assistentin Karina Schwank und Corinna Loebert (von links).

Die neue Dienstleistung

Senioren-Assistenten sind für Sie da.

wenn Sie

- ... ergänzende Hilfe benötigen
- ... sich allein fühlen
- ... mehr vom Leben wollen

Ihre Ansprechpartner vor Ort:

Frau Loebert \(\infty 0152-57360115 \) Frau Schwank (0152-26302119



die Lebensqualität alter Men- Falls Sie sich für die Begleischen erheblich steigern. tung einer Senioren-Assi-

Assistenz ins Leben zu Erstgespräch grundsätzlich rufen, hatte die ehemalige kostenlos. Frauenbeauftragte, Ute Wenn Sie bereits ein halbes Büchmann, aus Plön in Jahr einen Pflegegrad ha-Schleswig-Holstein.

breitung, vor allem in der rungspflege. Schweiz und in Österreich. Sowohl Corinna Loebert als individueller einen 50-stündigen Geron- möglich. topsychiatrischer Basiskurs absolviert und im Juni 2016 die Ausbildung zur Senioren-Assistentin abgeschlossen.

Über ein Netzwerk werden die selbstständigen Unterneh- tinnen sind mobil erreichbar. merinnen zu Weiterbildungsveranstaltungen eingeladen.

Wie erfolgt die Finanzierung der Leistungen der Senioren-Assistentinnen?

Die Idee, eine Senioren- stentin interessieren, ist das

ben, erfolgt die Bezahlung Das nach ihr benannte über die Ihnen zustehende "Plöner Modell" fand sehr Verhinderungspflege oder schnell Zuspruch und Ver- die stundenweise Verhinde-

Auch eine private oder nach Absprache auch Karina Schwank haben vereinbarte Bezahlung ist

Wie erfolgt die Kontaktaufnahme?

Beide Senioren-Assisten-

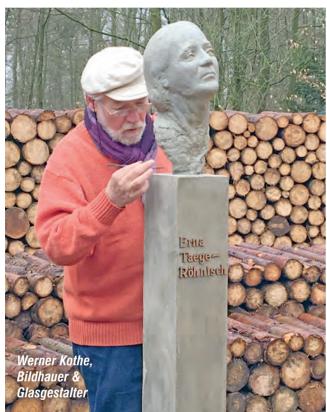
Corinna Loebert, Tel. 0152 57360115

Karina Schwank. Tel. 0152 26302119

www.seniorenassistenzuckermark.de







Kleine Geschenke erhalten die Freundschaft

uckermärkische stellen. Dafür erhielt sie von Heimat gewürdigt. trait von Erna Taege-Röhnisch, in der Templiner Heimatdichterin. naturbelassenen Werner Kothe, Bildhauer & abgeschlossen Glasgestalter aus der Glashütte Baumstämme, die wie ein Wall

Bad Lippspringe. Templins Annenwalde, hat dieses Kunst- das Kunstobjekt umgeben, Partnerstadt, die Kurstadt Bad objekt geschaffen. Mit dem werden noch mit Textzeilen Lippspringe, richtet in diesem Auftritt der Partnerstadt wird aus den Gedichten von Erna Jahr die Landesgartenschau nicht nur für die Uckermark Taege-Röhnisch für das Land Nordrhein- und im Besonderen für Templin Vertreter der Stadt Templin Westfalen aus. Templin nutzt geworben, sondern das Leben werden bei Veranstaltungen im die Gelegenheit, um die und Wirken der Mundartdichte- April, Mai, August und Oktober Kurstadt rin und Ehrenbürgerin Templins auf der Landesgartenschau Tausenden Besuchern vorzu- wird nun auch außerhalb ihrer präsent sein.

den Planern der LAGA ein Am 20. März wurde die Stele in wenn viele Uckermärker die eigenes Arial im Kurwald, das Bad Lippspringe aufgebaut. Bis Partnerstadt in diesem Jahr zum "Garten der Dichterin" zum 12. April, der offiziellen besuchen und damit die gestaltet wird. Im Mittelpunkt Eröffnung der LAGA, wird dann Freundschaft auch mit Leben dieses Gartens steht ein Por- auch die geplante Bepflanzung erfüllen, abgesehen davon dem Kurwald sein. Die

versehen.

"Ich würde mich freuen. wunderschönen, ist die LAGA und die Region mindestens einen Kurzurlaub wert," ist die Empfehlung des Künstlers Werner Kothe.

ANNER GILLAS HÜT THE



ANNENWALDE

Atelier & Galerie

Fusingglasgestaltung live erleben Ausstellung & Verkauf



Park & Weinberg

Frühlingserwachen im Skulpturenpark Weinprobe & Hüttencafé



Kreativkurse

Glasmalerei & Fusing für alle Altersgruppen Workshops für Schüler





Ostersamstag

im Heimatladen



Whisky & Liköre

Verkostung

15. April 2017 10-16 Uhr







Am Ostersamstag werden bei uns im Heimatladen wieder Liköre und Brände der Grumsiner Passend zum Osterfest haben wir natürlich auch Eierlikör in unserem Sortiment. Probieren Sie »Scharfes Gelb« in unterschiedlichen Ge-Fruchtliköre stehen zur Verkostung bereit.

Unser Laden in der Altstadtpassage ist am Oster-

Besuchen Sie uns in der Altstadtpassage!

Als Verein Zuhause in Brandenburg e.V. sind wir und Zuzügler zu Themen wie demografischer alten Heimat zurechtzufinden.

Sprechen Sie uns an!



Altstadtpassage • Ernst-Thälmann-Str. 11 • 17268 Templin • www.heimatladen-um.de

Die schönen Geschenke finden Sie bei uns.



DRK bietet in Lychen Tagespflegeplätze an Am Tage bestens versorgt und am Abend wieder zu Hause...

Lychen (DRK). ...genau das Unter Berücksichtigung der bietet unsere Tagespflege, die individuellen Bedürfnisse und in naher Zukunft durch das vorhandenen Deutsche Rote Kreuz in Lychen unserer Tagespflegegäste wird eröffnet wird. Die Tagespflege gemeinsam eine aktivierende bietet 12 Tagespflegegästen, Pflege geplant und durchmit allen möglichen Pflege- geführt. Zur Unterstützung graden, einen Platz.

Ziel, mit ihrer pflegerischen geprozess mit ein. eigenständige herzustellen, wieder neue Koordinatorin der Sozi- Seniorengymnastik alarbeit im DRK-Kreisverband. musikalische Aktivitäten. Ein

Ressourcen binden wir Angehörige und "Unsere Mitarbeiter haben das Bezugspersonen in den Pfle-

Betreuung und Begleitung die Wir bieten unseren Tages-Versorgung pflegegästen eine abwechszu lungsreiche Freizeitgestaltung, erhalten und zu fördern", verschiedene Tagesangebote, berichtet Janine Schröder, die wie z.B. Gedächtnistraining,





in unserem umfangreichen und unterstützt Sie gern. Leistungskatalog.

"Bei uns sind Sie genau richtig, wenn Sie Ihren Tag in Kontakt: einer familiären Atmosphäre Tagespflege Lychen nicht gern allein sind, auf Tel.: 039888 460988 Unterstützung bei körperlichen Fax: 039888 460989

Hol- und Bringservice ab der Aktivitäten angewiesen sind Haustür gehört zum Angebot. und Hilfe bei medizinischer Des Weiteren planen und und pflegerischer Versorgung organisieren wir gemeinsame benötigen", beschreibt Janine Feste und Ausflüge. Die Schröder das Erfolgsrezept Begleitung zu Arztbesuchen der neuen Einrichtung. Unsere sowie eine individuelle Bera- erfahrene Pflegedienstleitung, tung der Tagesgäste und deren Frau Rita Bleek, sowie unser Angehörige, steht ebenfalls Pflegepersonal erwartet, berät

Wir freuen uns auf Sie!

verbringen möchten, tagsüber Springstr. 15 • 17279 Lychen

Für die Kinder die Größten sein.

Aber als Pflegefall wird das Erbe immer kleiner?

Andreas Ballin

Allianz Agentur Obere Mühlenstr. 16 17268 Templin agentur.ballin@allianz.de www.allianz-ballin.de Tel. 0 39 87.4 39 96 96



WEITERDENKEN & HANDELN

Lassen Sie sich bei Ihrer Allianz vor Ort beraten

Hoffentlich Allianz versichert.



Starke Pflegeleistungen für Ihre Zukunft

Immer mehr Menschen müssen gepflegt werden. Wie lange hält dann das eigene Vermögen?

Private Vorsorge schützt auch die Angehörigen. Die Lebenserwartung steigt rasant. Wer wünscht sich da nicht, möglichst lange gesund und fit zu bleiben? Tatsächlich werden die Pflegebedürftigen immer zahlreicher. Das Deutsche Institut für Wirtschaftsforschung rechnet bereits für das Jahr 2020 mit drei Millionen Menschen, die ständig auf Pflege angewiesen sind.

Bei ihnen geht es über kurz oder lang auch finanziell ans Eingemachte. Eine private Pflegeversicherung schützt sie vor dem Vermögensverzehr.

Allianz Agentur Andreas Ballin

Obere Mühlenstr. 16 • 17268 Templin 03987 4399696 agentur.ballin@allianz.de www.allianz-ballin.de

Kartenverkauf für All-Generation-Party hat begonnen Achtung: Es werden nur 1.500 Karten angeboten!



Wie wäre es mit einer Eintrittskarte als gelungene Festtagsüberraschung im Osternest?

Templin (A.B.). Natürlich gehört am Vorabend vom 28. Templiner Stadtfest am Freitag, dem 16. Juni 2017, die traditionelle All-Generation-Party unbedingt dazu. Die Party findet wie schon 2016 an der Seebühne vom MKC statt. In diesem Jahr freuen wir uns auf die Stargäste:

Achim Petry & Band, Anna-Maria Zimmermann und Kerstin Ott

Der Eintritt für die All-Generation-Party kostet 20,- € im VVK und 25,- € an der Abendkasse.

Karten erhalten Sie ab sofort bei folgenden Vorverkaufsstellen: Tourist-Information im "Historischen Rathaus" Sparkasse Uckermark • Schöne Wäsche • edel-lot Chaos Jeans • Agentur Ullrich • Modehaus Splinter



PRÄSENTIERT:



Ernst-Thälmann-Straße 10b · 17268 Templin Tel. 03987 2232 · Fax 03987 54357

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag jeden 2. Samstag ungerade Woche

09.00 bis 18.00 Uhr 10.00 bis 12.00 Uhr







Innovationsausschuss bewilligt Förderantrag

Gesundheitsversorgung Brandenburg" (IGiB GbR) und der Sana Kliniken Berlin-Brandenburg GmbH wird mit rund 14,5 Millionen Euro Bundesausschuss (G-BA) gefördert. Nach einer Pro-Berlin-Brandenburg wird die Bevölkerung im Mittelbereich Templin bis 2030 um ein Fünftel abnehmen. Gleichzeitig wird die Anzahl der Bewohner über 65 Jahre um 44,6 Prozent steigen. 2030 noch Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene geben - wenn auch weniger. Diese veränderte Bevölkerungsstruktur hat signifikante Auswirkungen auf den medizinischen Versorgungsbedarf und dieser Irmgard Wübbeling, wiederum auf die notwendigen onalgeschäftsführerin Leistungsstrukturen.

Templin (DM). In Templin Blaupause für eine nachhaltige wir medizinische Versorgung und der Umgebung werden medizinische Versorgung im sektorkünftig neue medizinische ländlichen Raum", erläutert Lutz denken. Die Menschen in der Versorgungsformen entwickelt. O. Freiberg, Geschäftsführer Uckermark möchten eine gute Das Projektvorhaben Struk- der IGiB. "Wir werden gemeinturmigration im Mittelbereich sam in den kommenden Jahren Templin (StimMT) der Ar- neue sektorübergreifende Verbeitsgemeinschaft "Innovative sorgungsstrukturen in Templin erproben, die bedarfsgerecht für die sich stark ändernde Ziel dieses Projektes werden." Bevölkerung vor Ort sind."

"Mit der Geriatrie in unserem aus dem vom Gemeinsamen KV RegioMed Zentrum haben demografischen Entwicklung wir in Templin schon erfolgverwalteten Innovationsfonds reich gezeigt, wie ein neuer, sektorübergreifender gnose des Amtes für Statistik regelhaft in der Versorgung deshalb eine große Chance, um etabliert werden kann. Dank der medizinische, Finanzmittel aus dem Innovationsfonds können wir nun für viele andere Patientengruppen auch sinnvolle und finanzierbare Lösungen in einer bislang so in Dennoch wird es auch im Jahr Deutschland nicht vorhandenen Struktur aufbauen", ergänzt Dr. Hans-Joachim Helming, Vorsitzender des Vorstandes der Kassenärztlichen Vereinigung Gabriela Brandenburg.

> Berlin, Brandenburg

übergreifend medizinische Betreuung – diese darf nicht an Sektorengrenzen Halt machen. Die Verzahnung ambulant-stationärer Angebote wird deswegen ein zentrales

"Wie andere ländliche Regionen ist Templin mit der konfrontiert. Als größte regionale Krankenkasse sehen wir in dem jetzt geförderten Modellprojekt therapeutische und pflegerische Angebote besser zu vernetzen und für die Templiner auch künftig eine verlässliche Gesundheitsversorgung zu organisieren", sagt Stefanie Stoff-Ahnis, Mitglied der Geschäftsleitung der AOK Nordost.

Leyh, Landesgeschäftsführerin der BARMER Berlin/Brandenburg: Regi- Ziel ist eine abgestimmte, für koordinierte Versorgung der meund dizinischen und pflegerischen Mecklenburg-Vorpommern der Leistungen. Zukunftsfeste Ver-"Das Projekt Templin wird eine Sana AG: "In Templin werden sorgungsangebote etablieren wir



besser, wenn wir eingefahrene Verhandlungswege – ohne Blick auf den bestehenden regionalen Versorgungsbedarf – verlassen und hierbei alle Partner im Gesundheitswesen und Entscheidungsträger der Region einbeziehen und Verantwortlichkeiten neu festlegen."

Gesundheitsstaatssekretärin Almuth Hartwig-Tiedt: "In Brandenburg diskutieren wir nicht nur über die Stärkung und Sicherung der gesundheitlichen Versorauna, sondern wir handeln auch. Deshalb haben wir die Bewerbung des Sana Krankenhauses Templin, der Kassenärztlichen Vereinigung Brandenburg sowie der AOK Nordost und der BARMER mit dem Modellvorhaben Templin um eine Förderung aus dem Innovationsfonds unterstützt. Hier geht es um ein nachhaltiges, sektorenübergreifendes Versorgungsvorhaben, das für die moderne Gesundheitsversorgung im Land Brandenburg wichtig ist. Damit kommen wir unserem Aufbau eines Pflege-Netzgemeinsamen Ziel, Krankenhäuser der Grundversorgung zu kationsplattform ambulant-stationären Gesundheitszentren der Zukunft weiterzuentwickeln, näher."

Im Einzelnen sind geplant:

ambulant

Aufbau eines regionalen Ärztenetzes: KV RegioMed Euro für Versorgungsprojekte Netz:

kooperative Strukturen und abgestimmte Prozesse (zwischen Klinik und Praxis) in der gemeinsamen Versorgung der Patienten (z.B. Behandlungspfade)

ambulant-stationär

Aufbau eines ambulantstationären Zentrums am Sana Krankenhaus Templin: interdisziplinäre Versorgungsangebote in einer neuen Organisationsstruktur zwischen Krankenhaus und Praxis. Aufbau einer Anlaufstelle für alle weiteren Behandlungswege (Case-Management), Einrichtung einer Decision-Unit an der Intensivstation

Pflege

werkes und einer Kommuni-

Weiteres

Patientenbus

Hintergrund

Der Innovationsfonds

Der Innovationsfonds stellt bis 2019 jährlich 300 Millionen und -forschung bereit. Es werden ausschließlich Projekte gefördert, die deutlich über die Regelversorgung bisherige Mit hinausgehen. seinem innovativen sektorenübergreifenden Ansatz ist das Projekt Strukturmigration im Mittelbereich Templin eine Blaupause für die Gestaltung der bedarfsgerechten medizinischen Versorgung in ländlichen Regionen mit infrastrukturellen det wurde die IGiB 2009.

Förderung kann das Vorhaben denburg.de schnell umgesetzt werden und seine Wirkung in der Region entfalten.

Über die IGiB

Gesellschafter entsprechende Berlin und Brandenburg. Versorgungsmodelle. Gegrün- Nähere Informationen unter:

Herausforderungen. Mit der www.gesundeideenfürbran-

Über Sana Kliniken Berlin-Brandenburg **GmbH**

Die Sana Kliniken Die IGiB ist ein bundesweit Brandenburg (SBB) GmbH einzigartiges Joint-Venture aus versorgen jährlich rund 46.700 Kassenärztlicher Vereinigung Patienten stationär und ca. Brandenburg, AOK Nordost 75.645 Patienten ambulant in und BARMER. Sie hat sich die 4 Kliniken und erzielte 2015 Sicherung der medizinischen einen Umsatz von 182,85 Versorgung insbesondere auch Millionen Euro. Mit 2.574 Mitin den ländlichen Regionen arbeitern zählt die SBB GmbH Brandenburgs zum Ziel ge- zu den großen Arbeitgebern setzt. Dafür entwickeln die drei der Gesundheitswirtschaft in

www.sana-bb.de



Türen

Rollladen

Fenster | Kunststoff Holz

Aluminium

Wir suchen ab sofort einen engagierten, zuverlässigen

für Kunststofffenster und -türen in Vollzeit, mit Führerscheinklasse B

Kenntnisse im Bereich Fenster- und Türenbau sowie Montage sind Voraussetzung

• übertarifliche Bezahlung

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

Fensterbau Hänler GmbH Goethestraße 3 • 17268 Templin • Tel.: 03987 54646



Osterhasenalarm

Am Samstag, dem 15. April 2017 findet von 10 bis 16 Uhr auf dem Templiner Marktplatz der Ostermarkt statt.

Am Samstag, dem 15. April hoppelt der Osterhase wieder über den Marktplatz. Seine Mission: Kinder glücklich machen. Damit sie gelingt, bringt er Helfer mit, zum Beispiel die Puppenkiste Templin und Frau Schröder, die mit Euch bastelt und Eier bemalt. Am Nachmittag geht der Osterhase mit Euch auf Ostereiersuche.

Wenn Ihr lernen wollt, wie ein

Osterhase zu springen - dafür ist die Hüpfburg da. Und während Ihr Euch beim Ponyreiten oder auf dem Kettenkarussel amüsiert, können sich Eure Eltern - und alle anderen großen Besucher - die Modenschau von Chaos Jeans und Schöne Wäsche anschauen und an den Marktständen noch das eine oder andere Ostergeschenk finden.

Anradeln in der Uckermark und Musik zum Tag der Erde am 22. April 2017

Am Samstag, dem 22. April 2017 startet um 12 Uhr unser gemeinsames Anradeln auf dem Uckermärkischen Radrundweg.

Los geht es jeweils auf den Marktplätzen in Templin und Lychen. Ziel ist das idyllisch gelegene "Kirchlein im Grünen" in Alt Placht - ein besonderer Ort für besondere Veranstaltungen. Dort erwarten Sie die Densower Landfrauen mit einem Imbiss. Kaffee und Blechkuchen zur Stärkung nach der ca. 19

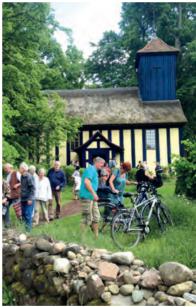
km langen Tour. Ab 14 Uhr spielen Tino Eisbrenner, Alejandro Soto Lacoste und Ernesto Villalobos Salamanca lyrische Songs und Weltmusik. Die Veranstaltung ist für Sie kostenlos.

Seien Sie dabei, radeln Sie mit und genießen Sie den Frühling in der Uckermark!













Programm	
10:00 Uhr	Eröffnung
10:30 Uhr	Templiner Puppenkiste im Historischen Rathaus
11:00 Uhr	Eier anmalen und Karten basteln mit Frau Schröder
12:30 Uhr	Basteln im Historischen Rathaus
13:00 Uhr	Modenschau Chaos Jeans und Schöne Wäsche – vorm Geschäft
13:30 Uhr	Templiner Puppenkiste im Historischen Rathaus
14:30 Uhr	Spaziergang und Eiersuche mit dem Osterhasen
Bis 16:00 Uhr	Musik vom DJ

Neu auf dem Marktplatz: Der Wochenendmarkt

Sie haben dienstags und freitags keine Zeit, auf unserem Markt einzukaufen? Dann kommen Sie doch samstags!

Von April bis Oktober können Sie jeden letzten Samstag im ril von 10 bis 16 Uhr. Dieser Monat Ihre Wochenendeinkäufe in der Innenstadt mit einem Marktbesuch verbin-

den. Auftakt ist der 29. Aperste Wochenendmarkt steht unter dem Motto "Klein aber fein". Wir freuen uns auf Sie!

Die weiteren Termine sind:

der 27.05., der 24.06., der 29.07., der 26.08.,

der 30.09. und der 28.10.2017.

TEMPLINER MARKTGEFLÜSTER



Familie Kiewitt handelt seit 1989 auf dem Templiner Wochenmarkt. Damit angefangen hat der Vater von Yvonne Kiewitt, sie übernahm das Geschäft vor 12 Jahren. Frau Kiewitt lebt in Friedrichswalde und betreibt dort einen Blumenladen. Sie beschäftigt insgesamt vier Mitarbeiter. Dienstags und freitags kommt sie nach Templin und bietet hier neben Obst und Gemüse auch Südfrüchte, Eier und Blumen an. Dabei ist ihr Frische besonders wichtig, weshalb sie so viele regionale und saisonale Produkte wie möglich bereit hält.

Welches Produkt können Sie uns besonders empfehlen?

Das ist saisonabhängig. Zurzeit empfehle ich Jaffa-Clementinen.

Haben Sie ein Motto? Leben und leben lassen.

Wie entspannen Sie sich? Bei einem schönen heißen Bad. Ich lese auch gern und im Herbst sammle ich

Was gefällt Ihnen an Templin im Vergleich zu anderen Städten? Templin ist hübsch und farbenfroh und der Markt ist wirklich das Zentrum der Stadt.

Welchen Prominenten würden Sie gern mal bedienen? Doktor Mark Benecke und Jan Josef Liefers



m Markt 18 ist das "Kleiderstübchen" zu finden - ein Geschäft für hochwertige, ausgefallene und extravagante Damenmode für jedes Alter und in den Größen S bis XXL. Inhaber ist Herr Sandow, der ursprünglich aus Hennigsdorf bei Berlin kommt und seit 1990 in Angermünde lebt.

Seit 2014 bietet Herr Sandow nahezu alles an, was im Kleiderschrank einer Frau nicht fehlen darf - darunter auch das eine oder andere Einzelstück.

Das Kleiderstübchen ist von Montag bis Freitag von 10.00 –17.00 Uhr und samstags von 10.00-13.00 Uhr geöffnet. Viel Arbeit für Herrn Sandow, der keine Mitarbeiter beschäftigt. Dafür unterstützt ihn seine Partnerin Frau Stein jeden Samstag.

Welches Produkt würden Sie uns be-

sonders empfehlen?

Festmode - zum Beispiel für eine Jugendweihe, eine Hochzeit oder viele andere Anlässe, außerdem würde ich Ihnen Rockabilly-Kleider empfehlen, die sind im Moment total im Trend.

Haben Sie ein Motto?

ein großer Fan.

Für unsere Kunden nur das Beste! Wir verkaufen nur das, was uns besonders gut gefällt. Alle Produkte werden mit Liebe und Sorgfalt ausgewählt.

Wie entspannen Sie sich? Gern zur Musik von Bon Jovi - ich bin

Was gefällt Ihnen an Templin besonders gut?

Mir gefallen die netten Leute und die Altstadt mit den Fachwerkhäusern und



den kleinen gemütlichen Läden sehr.

Welchen prominenten Kunden würden Sie gerne mal bedienen? Ich würde gerne Marlene Lufen vom Sat.1-Frühstücksfernsehen bedienen, denn sie trägt so coole Sachen, die könnten auch aus unserem Laden sein.

Was tun gegen Gelenk PEGASUS PEGASUS vital & gesund bietet gezielte Bewegungstherapie an



Templin (A.B.). Eine der wesentlichen Ursachen für einen beginnenden Gelenkverschleiß ist Bewegungsmangel. Wer aufgrund seiner beruflichen Tätigkeit den Tag überwiegend in sitzender Haltung verbringt, klagt oft über Gelenkschmerzen. Die Folge der Bewegungsarmut ist ein deutlicher Rückgang der Muskelmasse. Und so kommt es zum damit einhergehenden Gelenkverschleiß, der zu Schmerzen führt. Es heißt, dass im Durchschnitt bei einem Menschen im Alter von 50 Jahren bereits knapp ein Drittel der ursprünglichen Muskelmasse abgebaut ist. Also, sich bewegen ist angesagt! Selbstverständlich ist aktive Bewegung einer Einnahme von schmerzlindernden Medikamenten unbedingt vorzuziehen, zumal man sich dabei nicht vor schädlichen Nebenwirkungen fürchten muss. Doch um Gelenkschmerzen wirklich zu bekämpfen und einer beginnenden Arthrose vorzubeugen, bedarf es mehr als eine allgemeine sportliche Betätigung, nämlich einer gezielten Bewegungstherapie.

Bei PEGASUS vital & gesund sind Sie genau an der richtigen Stelle. Hier erwarten Sie nicht nur ein sehr engagiertes und hochqualifiziertes Fachpersonal, sondern auch Trainingsmethoden und -geräte vom absolut neuesten Entwicklungsstand. Hier ein Beispiel: Das medizinische **Schwingungstraining**. Was ist das? So natürlich wie Laufen - nur viel effizienter! Die wellengangartigen Bewegungen der

Trainingsplattform führen zu Kippbewegungen des Beckens genau wie beim Gehen. Um nicht aus der Balance zu kommen, reagiert Ihr Körper mit rhythmischen Muskelkontraktionen.

Die Physiotherapeutin Merry Schulze gibt dazu folgendes Statement ab: "Unser innovatives Schwingungstraining basiert auf langjährigen Forschungen und Methoden aus der Sportwissenschaft. Auch aus meiner eigenen Erfahrung als Trainer weiß ich, dass jeder Mensch seine Körperkraft steigern und damit den Kraftverlust im Alter ausgleichen kann."

medizinisches Schwingungstraining



Seit Ende des letzten Jahres bietet PEGASUS vital & gesund das absolut neuartige Trainieren mit dem **Milon-Gesundheitszirkel** an. Der Milon-Gesundheitszirkel beinhaltet eine vollständige Trainingsrunde an **8 verschiedenen Geräten**. Empfohlen werden zwei Runden, was bedeutet, dass ein einfaches, sicheres und effektives Training in nur 35 Minuten absolviert werden kann. Dabei werden abwechselnd Muskulatur und Ausdauer pulsgesteuert gestärkt, wodurch ein intensiverer Stoffwechsel entsteht.

Jeder Kunde bei PEGASUS verfügt über eine persönliche Mitgliedskarte, auf der alle trainingsrelevanten Daten für das Training mit Milon gespeichert werden. Die Trainingsgeräte des Milon- Gesundheitszirkels stellen sich über die individuelle personengebundene Karte vollautomatisch auf den jeweilig Trainierenden ein und passen sich somit optimal an seine ganz eigene Anatomie und Trainingsziele an. Eine Überforderung des Körpers wird somit ausgeschlossen und das

schmerzen und Arthrose?

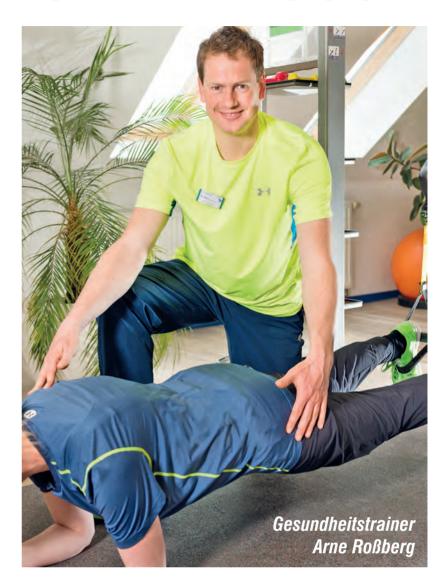
Training ist trotzdem effektiv. Die Bedienung ist einfach und sicher aufgrund der automatischen Einstellung auf die jeweilige Anatomie und der großen Displays, die die Trainingsparameter verständlich visualisieren. Innerhalb des Zirkels oder einer Trainingsrunde entstehen keine Wartezeiten, da die Dauer der Übung und die Geschwindigkeit über das jeweilige Gerät vorgegeben werden und über eine Lichtsäule der entsprechende Zeitraum einer Übung optisch angezeigt wird.

Ihre Trainingserfolge werden individuell auf der persönlichen Mitgliedskarte gespeichert und können jederzeit eingesehen werden. Die Trainierenden erhalten somit eine lückenlose Dokumentation des Erfolges. Das Milon- Zirkeltraining ist ein effektives Training mit Abwechslung und mit jeder Menge Spaß am persönlichen Fortschritt

"Auch Menschen mit künstlichem Kniegelenk profitieren vom speziellen Muskeltraining durch den Milon-Gerätezirkel. Der Oberschenkelmuskel wird um bis zu 35% effektiver gekräftigt als mit herkömmlichen Trainingsmethoden. So lässt sich nach einer Knieprothese schnell wieder ein sicherer Gang erreichen. Ich will ganz ehrlich sein: Solche Ergebnisse haben selbst mich als professionellen Trainer überrascht", berichtet der Gesundheitstrainer Arne Roßberg, .

Was kann man vom Milon-Gesundheitszirkel erwarten?

- Verringerung der Gelenkbelastung
- Linderung von Schmerzen im Rücken und den Gelenken
- Vorbeugung von Osteoporose
- Verbesserung der Körperhaltung
- Steigerung der Ausdauer
- Stoffwechselerhöhung
- Steigerung der allgemeinen Körperkraft für Jung und Alt.





Neueröffnung am 11. April 2017

Neue Inhaberin übernimmt Boutique "Modekiste"

Templin (A.B.). Für Inga Ewert geht mit der Eröffnung eines eigenen Modeladens ein lang gehegter Lebenstraum in Erfüllung. Am Dienstag, dem 11. April 2017 ist es soweit. Ab 10 Uhr lädt die junge Frau aus Vogelsang alle interessierten Damen und Herren, Freunde und zukünftigen Kundinnen sehr herzlich zur Geschäftseröffnung ihrer "Modekiste" in die Schinkelstraße 3 (gegenüber der Sparkasse) ein.

Sabine Lemke-Nötzel – die vorherige Inhaberin der Boutique - musste leider aus gesundheitlichen Gründen den beliebten Damenmodenladen aufgeben und so erhielt Inga Ewert ihre Chance.

Vor fast 15 Jahren war für die gelernte Schneiderin Inga Ewert die Möglichkeit, einen eigenen Laden für Damenmode



Die neue Inhaberin der "Modekiste", Inga Ewert, freut sich auf Ihren Besuch.

zu eröffnen, schon einmal in greifbare Nähe gerückt, doch die privaten individuellen Umstände verhinderten es dann doch. Es folgte für die junge Frau neben der Geburt von drei Kindern eine Zeit der vielen unterschiedlichsten Versuche, das richtige Betätigungsfeld für sich zu finden.

Dabei sammelte sie beispielsweise Erfahrungen im Online-Shop-Handel und Versand und bei Ernsting's family in Templin konnte sie sich vor Ort im Verkauf von Bekleidung ausprobieren, was ihr gut gefiel.

Aber nun beginnt wieder ein neuer Lebensabschnitt für Inga Ewert, nämlich der einer Geschäftsinhaberin in der Modebranche. Voller Vorfreude und Ideen sieht sie dem Eröffnungstermin entgegen.

Das für die "Modekiste" charakteristische Leinen-Programm möchte die neue Inhaberin fortführen. Auch bleibt die breite Angebotspalette mit Accessoires einschließlich Ledertaschen bestehen. Zusätzlich sollen kleine Konfektionsgrößen wie Gr. 36/38 dabei sein.

Weiterhin plant sie, die Kollektion durch eine frische, junge Farbigkeit und Mustergestaltung zu erweitern und etwas aufzupeppen. Dafür konnte sie bereits eine neue Firma gewinnen, die ab Juni erste Artikel liefert.

Eine Internetseite, welche sich im Moment noch im Aufbau befindet, wird über die Neuigkeiten berichten. Also, neugierig geworden? Inga Ewert freut sich auf Ihren Besuch.

Kommen Sie am 11. März zur Geschäftseröffnung - zumal Ihnen an diesem Tag ein Begrüßungsrabatt von 20% auf alle Artikel gewährt wird. Die neue Inhaberin der "Modekiste" erwartet Sie mit Sekt, Häppchen und weiteren kleinen Überraschungen.



"Modekiste" Inh. Inga Ewert Schinkelstr. 3 • 17268 Templin Tel. 03987 20 29 25 www.modekiste-templin.de



Sommercafè "TEMPLINCHEN" öffnet zu Ostern Charmantes Mini-Café in der Altstadt-Passage





Templin (A.B.). Im Mai 2016 eröffnete Elena Baumgärtner direkt gegenüber der Gourmet Flammerie TEMPLINO das kleinste Café der Stadt, das Sommercafè "TEMPLINCHEN" in der Altstadt-Passage. Kurz vor der kommenden Sommersaison ist jetzt ein guter Zeitpunkt, um Rückschau zu halten und Veränderungen anzukündigen. Weiterhin soll der Schwerpunkt auf der Regionalität und Frische des Warenangebotes liegen und darüber hinaus noch ausgebaut werden.

In dieser Saison wird das Sommercafé zusätzlich vom Gut Gollin mit feinen Rind- und Wildspezialitäten beliefert. Auch gehört die Templiner Bio-Eis-Manufaktur KÖLLER nun zu den Vertragspartnern. Kosten Sie doch mal die etwas ausgefallene Eissorte Ziegeneis oder das Schafsmilcheis! Sie werden erstaunt sein über den Wohlgeschmack Geheimtipp für Templiner und Öffnungszeiten von Montag bis dieser Kombinationen. Nach wie vor wird es selbstgebackenen Kuchen und Torten aus beispielsweise Erdbeere-Basilikum-



"Joghurt-Blaubeere, Nougat- Im charmanten Sommercafè "TEMPLINCHEN" kann man sich sehr wohlfühlen.

Gäste gleichermaßen, der sich Sonntag von täglich 9 bis 18 herumsprechen sollte.

eigener Herstellung geben wie sehr individuell, einladend mit Karfreitag bis Ostermontag. auch die Klassiker wie Käseku- sorgt für französisches Flair. selvarianten wieder dabei. oder Einheimische, die auf vorbei! Noch ist die etwas versteckte der Suche nach etwas Beson-Lage des Cafès in der Allstadt- derem sind, sich verwöhnen Kontakt: Passage ein Hindernis für die lassen. Täglich ab 9 Uhr gibt Sommercafé "TEMPLINCHEN" Bekanntheit des lukullischen es hier Frühstück - sogar am Inh. Elena Baumgärtner Kleinods. Doch viele, die hier Sonntag! Die Sommersaison Pestalozzistr.21 • 17268Templin, eingekehrt sind, äußerten sich beginnt am 1. Mai und im Hof der Altstadt-Passage rundum zufrieden. Also, ein währt bis Oktober 2017 mit Telefon 03987 2359516

Uhr. Gestartet wird zusätzlich Das kleine intime Café ist schon mal zu Ostern von

Mangotorte kleinen 2-Personen-Tischchen Übrigens, die überaus charund einer Vorliebe für schöne mante, hübsch gestaltete Torte. Selbstverständlich sind Dinge. Leise Hintergrundmusik Templiner Altstadt-Passage ist ohnehin einen Besuch wert. chen und verschiedene Streu- Hier können Gäste der Stadt Also, schauen Sie doch mal





Juwelier & Uhrmacher

17268 Templin · Mühlenstraße 32 · Tel. 03987 50125

Öffnungszeiten: Mo - Fr. von 9 bis 18 Uhr Sa von 9 - 12 Uhr

Zu Ostern einfach in der "Kleinen Schorfheide" in Annenwalde verwöhnen lassen

Osterbrunch

Kleine Schorfheide Restaurant & Pension



Seit April hat unser Restaurant wieder täglich geöffnet. Wir starten mit neuen Konzept und Ideen in die Saison.

Ostersamstag, 15. April ab 18.00 Uhr

bei schönem Wetter

Ostersonntag, 16. April ab 11.30 Uhr

Osterbrunch



Suppen-Truck Standorte in Prenzlau

Di. und Fr. auf dem Marktplatz

in Templin

von Di. bis Fr. auf dem Marktplatz von 11.00 bis 14.00 Uhr

Suche Mitarbeiter für den Suppentruck.

Annenwalde Nr. 13 · OT Densow - 17268 Templin Tel. 03987 54074 Funk 0171 8399399 info@kleineschorfheide.de · www.suppentruck.de Templin. Lassen Sie sich Ostern einfach mal verwöhnen. Wenn Sie auf der Suche nach feiner, regionale Küche mit frischen Zutaten aus der Umgebung sind, die ganz entsprechend der Jahreszeit angeboten werden, dann sind Sie mit Sicherheit im Landgasthof "Kleine Schorfheide" in Annenwalde richtig. Denn für eines ist Inhaber Volker Müller-Hagenbeck in der Region bekannt: Ständig



frisch zubereitete, verrückt, leckere Eigenkreationen kommen aus seiner Küche. Als kulinarischer Trendsetter hat der Maitre die Uckermark und die Region bereist, um zu sehen, zu hören und abzuschmecken, was den Gästen Freude macht. Und genau das setzt er dann in seiner Küche

Zu Ostern hat er sich wieder etwas Besonderes einfallen lassen. Natürlich wird es Osterbrunch wieder geben. Doch was genau auf den sein, denn die Plätze in der natürlich inklusive.

Bei schönem Wetter brennt Puristen essen ihren Spargel Zimmer, Küche und Service.



bekanntlich am liebsten mit zerlassener Butter, Traditionalisten mit Sauce Hollandaise. "Dabei harmonieren Jakobsmuscheln, Hummerkrabben, Kalbssteak, Schnitzel und Orangensoße bestens mit dem Königsgemüse", so Volker Müller-Hagenbeck.

Wenn im kühlen Frühjahr den meisten Menschen noch der Sinn nach wärmenden Eintöpfen steht, ist er schon voll auf



den inzwischen berühmten bereits am Ostersonnabend Spargel eingestellt. "In dieser das Osterfeuer ab 18 Uhr im Zeit probiere ich dann neue Obstgarten. Es gibt natürlich Kreationen aus, mit denen wir Platten und Tellern und in den leckere Spezialitäten vom unsere Gäste in der Spargel-Pfannen und Töpfen zu finden Grill, auch hier gilt: Lassen saison überraschen können". sein wird? Überraschung, es Sie sich einfach überraschen. erzählt der Küchenchef. ist ja bekanntlich Ostern. "Ab Bei schönem Wetter wird im- Wer Ostern oder ein anderes 11.30 Uhr können meine mer freitags vor der "Kleinen Fest auf dem eigenen Hof Gäste am Buffet schlemmen Schorfheide" gegrillt. Der oder vielleicht ein Dorffest mit so viel Sie mögen", macht Clou der Sache: Man(n) oder vielen Gästen feiern möchte, der Chef schon mal neugierig. auch Frau können die Größe auch dafür ist Volker Müller-Pro Person kostet die Le- des Stecks selbst bestimmen. Hagenbeck eingestellt. ckerei 25 Euro, Kinder bis Unter dem Motto "MANN, Für solche Wünsche seiner Reservierungen sind unter selbst", wird die Portion Truck angeschafft.

Schorfheide"

12 Jahren zahlen die Hälfte. schneide Dir Dein Steak Gäste hat er extra einen Food-0171 8399399 allerdings vom Grillmeister individuell hier gilt: es gibt ganz wenige erbeten. Denn die Erfahrung zubereitet. Kosten: Pro 100 kulinarische Wünsche, die vergangenen Jahren Gramm, frischen, ausge- nicht erfüllt werden können. zeigt, man muss gerade was suchtes Steak-Fleisch sind Und wenn wir schon mal bei Reservierung betrifft flink 8 Euro zu zahlen, Beilagen Wünschen sind, einen ganz großen hat der Chef der "Klei-"Kleinen Schorfheide" sind Natürlich hat auch die nen Schorfheide" selbst. Er gerade zu den Feiertagen sehr Spargelzeit in der "Kleinen sucht ausgebildetes, flexibles begonnen. und engagiertes Personal für

Neue Gruppenevents für Firmen und Vereine mit Spaßgarantie...



...oder mit Segways durch die Uckermark schweben

Templin (A.B.). Mittlerweile rund um den Lübbesee oder betreibt Christian Bork bereits einer romantischen Segwayseit fünf Jahren mit Erfolg sein Sonnenstudio in der Goethedanken. Wer Christian Bork Koordination gefragt sind. kennt, weiß, dass der junge Vorschläge für einmalige und Outdoor-Erlebnisideen Veranstaltung zur Verfügung. in seinen Angebotskatalog aufgenommen und somit ein weiteres geschäftliches Standbein gegründet. Segways sind moderne 1-Personen-Geräte, selbstbalancierende Elektroroller mit zwei Rädern.

Man findet sie mittlerweile in jeder Großstadt, beispielsweise auch in Dresden als Angebot bei zentralen Stadtführungen. Wen es schon immer verlockt hat, sich auf diese Art fortzubewegen, der kann es nun auch in der Uckermark ausprobieren.

Nach 5 bis 15 Minuten Übungszeit ist man fit für die Ausfahrt. Und dann kann es losgehen. Schweben Sie durch die Gegend und lassen Sie sich dabei den Fahrtwind um die Nase wehen! Es ist ein Superspaß, der sich für die unterschiedlichsten Anlässe als läum, der Weihnachtsfeier 1 bis 2 Stunden dauert und Highlight eignet. Wie wäre es oder sogar als Großgrup- für mindestens 15 Personen

Nachttour?

Auch als Gruppenevent sind straße 7. Seinen zahlreichen Segways geeignet, wie zum Kunden und Geschäftspart- Beispiel eine Segwayolymnern möchte er für ihre Treue piade, bei der Geschick und

Geschäftsmann stets offen faszinierende Teamevents gibt für interessante Neuheiten Ihnen Christian Bork gern und ist. So hat er den Verleih von stellt Ihnen auch die entspre-Segways und weitere Indoor- chende Ausrüstung für Ihre



Das Spiel Beat the Box 500 Teilnehmern zum Einsatz ist etwas für Tüftler und kommen. Beat the Box lässt Rätselfreunde und kann Ihre Firmenveranstaltung zu sowohl als fesselndes Rah- einem mitreißenden Erlebnis menprogramm für Ihre Ta- werden und fördert zudem gungsveranstaltung gebucht das Teamwork innerhalb werden als auch bei einem Ihres Unternehmens. Es ist Kick-Off, dem Firmenjubi- ein Indoor-Spiel, was etwa mit einer Tour auf zwei Rädern penveranstaltung mit bis zu Personen geeignet ist.

Bubble Football handelt es Ziel ist es, wie beim Fußball, sich um eines der innovativsten den Ball ins gegnerische Tor zu und coolsten Funsport-Arten der schießen. Doch das ist nicht so kommenden Jahre. Die Sym- einfach, denn der Angriff des biose aus Altbewährtem und Gegners lässt sicher nicht lange einem Hauch von Extremsport auf sich warten! Und ob es vor für Jedermann. Der Oberkörper- lauter Lachen überhaupt gelingt, Airbag macht Sie zum Meister den Ball ins Tor zu schießen, im Wegrempeln. Nur die Beine bleibt fraglich. hineinschlüpfen und schon Segwayfahren können Sie und Ihre Partner sich beim Kicken nach Lust und Laune Rempler verpassen. Ein kugelrunder Riesenspaß! Hier gibt es keine roten Karten und sich bitte an: auch keine gefährlichen Stürze. Der Tackle-Ball übernimmt die Sonne 3000 Uckermark Funktion eines Airbags und Deine Erlebniswelt sorgt für Rundumschutz beim Christian Bork anadenlosen Kampf um den Tel. 0151 12168656 Sieg! Eingehüllt in große Kugeln, E-Mail: Bork82@gmx.de

bleiben ohne Polster. Einfach Wenn Ihr Interesse am geweckt sein sollte oder Sie weitere Informatiomen oder Empfehlungen für ein attraktives Event wünschen, wenden Sie

sogenannte "Bubbles", treten www.sonne3000.de







Nehmen Sie Platz in unserem Restaurant Atlantis, lassen Sie sich von unserem aufmerksamen Team verwöhnen und genießen Sie die kulinarischen Momente!

Neben einmalig geplanten Gastro-Events, sorgen wir für genusssüchtige Raffinessen, geschmackvoll angerichtete Teller und einen liebevollen Service.

Planen Sie mit uns Ihr Catering, Ihre Familienfeier oder einfach nur einen wundervollen köstlichen Abend... Ganz egal, der **Wohlfühl-Faktor** ist garantiert!

Restaurant Atlantis Dargersdorfer Straße 121 · 17268 Templin



03987-201 152 @ templin@ld-event.de



facebook.com/atlantistemplin.de





Öffnungszeiten:



Montag bis Sonntag ab 11:30 Uhr bis open end

Bezahlung:



EC-Kartenzahlung

Besonderheiten: Catering aller Art

Saal- und Lounge-Vermietung Mediterrane Terrasse mit 60 Sitzplätzen

Einmalige Gastro-Events

Bankett-Bestuhlung bis 250 Personen

Direkt an der NaturThermeTemplin



RESTAURANT • VITALBAR • CLUB

Sie kümmern sich um das Wichtige - wir uns um den Rest.



Geschäftspapiere, Flyer, Anzeigen, Postkarten, Prospekte, Broschüren, Zeitungen & Zeitschriften, Plakate...

Ihr regionaler

GRAfik+DRUCK

Kantstraße 4 1 1 2000

Communication of the property of the prop

Fon: 03987 202870 · Fax: 03987 202875 templin@media-grafik-druck.de





Saisonstart im EL DORADO Templin



Neues Tipidorf, Indian Day uvm.

Den Wilden Westen live erleben, das geht nur im El Dorado Templin. Neues trifft auf Bewährtes, unter diesem Motto könnte die Saison 2017 stehen. Indianertreffen (25. bis 28.05.) Biker- (01.07.), US Car- (12.08.) und Schlittenhunde Treffen (04. und 05.11.) feiern Ihr 10jähriges Jubiläum. Zu diesen Events wird es eine Menge zusätzliche Überraschungen geben. Neu im Eventkalender 2017: Fiesta Mexicana und Horrornacht Wild West.

Bei ändern sich nichts, auch Übernachtungspreise werden nicht angehoben. Das Anwohnerticket bleibt und der Kids Sonntag bekommt Verzum Indian Day. Nachdem machen. eingeführt haben, vor allem die kleinen Western- über richtige Betten, die eldorado-templin.de



erklärt 25.05.2017 eingeweiht. Jetzt Erlebnis. Themenparkmanager Malte heißt es nicht mehr Camping, Also dann Cowboy und India-Schatz, wurde uns bewusst, sondern Glamping. Unsere ner, auf in den Wilden Westen was unsere Gäste wünschen Tipis sind eine Mischung nach Templin. Wir sehen uns weitere Thementage mit unter- als rustikalem Camping und Fremde. schiedlichen Schwerpunkten. komfortablen Glamour, kurz Alle Infos und Termine sind Stehen beim Kids Sonntag Glamping. Die Tipis verfügen online einsehbar unter www.

Ticketspreisen helden im Fokus, so sind es Ausstattung ist warm und beim neuen Indian Day selbst- kuschelig, es gibt eine Tür verständlich die Indianer. Aber zum abschließen und Strom auch hier ist die Mithilfe aller für die Mobilen Endgeräte Gäste gewünscht. Workshops, und natürlich Licht. Testen Sie Tanzkurse und interessante dieses einmalige Erlebnis im El stärkung. **Der Montag* wird** Geschichten laden ein zum mit Dorado Templin und mischen Sie nie dargewesenen Luxus wir 2016 den Kids Sonntag Das neue Tipidorf wird am mit rustikal authentischem





NATURHAFEN LÜBBESEE

ldyllisch gelegen, direkt am kristallklaren Lübbesee, umgeben von Natur und frischer Luft. Entspannen Sie auf unserer Seeterrasse bei Sonnenschein oder wenn es das Wetter mal nicht zulässt, auch gerne im gemütlichen Holz-Pavillon direkt am Ufer des Lübbesees!

BISTRO & CAFÉ

In unserem Speisenangebot finden Sie überwiegend kleine Snacks, sowie selbstgemachte Pizza, deftige Burger und Sandwiches.

Ebenso bieten wir frisch gebackenen Kuchen an, sowie leckere Eisbecher. Gerne planen wir mit Ihnen gemeinsam Ihre Familienfeier oder Veranstaltung bis zu 40 Personen. Wir verwöhnen Sie mit abwechslungsreichen Buffets oder Barbecues je nach Wunsch.

BOOTSVERMIETUNG

Genießen Sie die Naturschönheiten vom Wasser aus!

Sie können bei uns Ruder- und Tretboote, Kajaks und Canadier, als auch führerscheinfreie Elektroboote ausleihen.

Neu ab diesem Jahr ist der Verleih von Stand Up Paddling Boards!

ÖFFNUNGSZEITEN

April & Mai - täglich 9.00 - 20.00 Uhr Juni, Juli & August - täglich 8.00 - 21.30 Uhr September & Oktober - täglich 9.00 - 20.00 Uhr

Besuchen Sie uns! Ihre Gastgeber Julia Rodenhagen & Robert Kaminski

Kontakt

Naturhafen Lübbesee GbR Heimstraße 46 • 17268 Templin Telefon 03987 2358806

Mail: naturhafenluebbesee@gmx.de







ein italienisches Erlebnisrestaurant in Zehdenick

Restaurant & Eis-Café "da Vinci" in Zehdenick bereits seit fünf Jahren. Aus dem einstigen Geheimtipp ist für Uckermärker längst ein fester Begriff für eine hochwertige unmittelbar Erlebnisgastronomie geworden. Wer einmal den Weg zum etwas versteckt, direkt neben der Schleuse und Hafen, liegenden "da Vinci" gefunden und dort gespeist hat, kommt gern

Zehdenick (A.B.). Mittler- wieder. So nimmt beispielweise weile gibt es das italienische die Templiner Radlergruppe die vielen Kilometer gern in Kauf, um in diesem italienischen Restaurant einzukehren. Bei am

serve", verrät Toni, der agile Restaurantinhaber eines seiner Erfolgsgrundsätze. "Wir sind ein original italienisches Restaurant und verwenden auch original italienische Rezepte". gutem Wetter kann man wie Schaut man in die Speisekarte. in mediterranen Urlaubsorten so findet man beispielsweise Wasser 20 verschiedenen Pizzen – alle speisen und den Booten im mit hauchdünnen, knusprigen Sonnenschein zusehen. Da Böden! Selbstverständlich gibt ist Entspannung und Urlaubs- es auch Pasta, Risotto, Antifeeling inklusive! Selbst bei pasti, Suppen und Desserts. nicht so gutem Wetter kann Echte Köstlichkeiten sind die man vom lichtdurchfluteten italienisch zubereiteten Ge-Gastraum aus ungehindert auf richte vom Schwein, Geflügel,

nichts kommt aus der Kon-

alles wird frisch zubereitet und wie frische Dorade, Lachs mit frischen Champignons bei Kräuterkruste oder Babystein- Toni gegessen hatte, dass but. Dazu bietet "da Vinci" sie nun immer den Weg hochwertige italienische Weine nach Usedom über die B an. Im April soll die Einrichtung 109 Liebenwalde, Zehdenick einer Schaupizzeria innerhalb nehmen werde, damit sie des Gastraumes bereits fertig als Höhepunkt der Reise ins sein. Dann können Gäste beim Backen ihrer bestellten Pizza Welch ein Kompliment! unmittelbar zuschauen. Ein neues Highlight!

Ab Mittag kann man im "da täglich geöffnet von Vinchi"auch frischen Kuchen 11.30 bis 22.00 Uhr und Eispezialitäten genießen. Seit April gilt eine neue Eiskarte mit speziell italienischen Das italienische Restaurant Eisbechern, die sehr phanta- Schleusenstraße 20 sievoll gestaltet sind und an 16792 Zehdenick kleine Kunstwerke erinnern.

"da Vinci" einkehren können.

Öffnungszeiten:

Kontakt:

"da Vinci"



Schul-Wiedergründung des Joachimsthalschen Gymnasiums

als eine europäische Internatsschule ist auf einem guten Weg

Templin (DM). Die Schul-Wiedergründung des Joachimsthalschen Gymnasiums als eine europäische Internatsschule ist bei Leibe keine Kleinigkeit, aber auch nichts Unmögliches, wenn ein wenig Glück und die Unterstützung vieler dazu kommen, sagt Professor Dr. Werner Esser, Pädagoge und Schulgründer.

Tatsache ist, dass seit dem ersten Arbeitseinsatz Freiwilliger auf dem Schulgelände im Mai 2013 eine Menge passiert ist. Ferdinand von Saint André, Mann der ersten Stunde, sagt, man sei auf sehr gutem Wege. Mit der neugegründeten "Stiftung Gebäudeensemble Joachimsthalsches Gymnasium Templin" gibt es ietzt einen verlässlichen Akteur. Die Ziele der Stiftung bestehen im Erhalt und in der Sanierung der bedeutenden Schulanlage im Eingangsbereich der Stadt Templin und natürlich in der Gründung einer europäischen Internatsschule. Die Vision der aus Schul- und Unterbringungs-Schülerinnen und Schüler aus allen europäischen Ländern, mit einem Schwerpunkt auf Mittelund Osteuropa, in Templin leben und lernen. Denn hier wird die erste Europäische Schule zwischen Frankfurt am Main und Damit war ein wichtiges Etap-Tallin entstehen, die erste in den neuen Bundesländern und die erste in Internatsform überhaupt. Insofern könnte die Initiative in Templin wirklich europäische Geschichte schreiben. dinandSaint André betont, dass das bisher Erreichte nur möglich war, weil es eine aktive Stiftung gebe. Im Vorstand arbeiten Frau Henrike Reemtsma (Vors.), Herr Dr. Arnulf Conradi, Frau Anke von Arnim und Herr Ulrich Schoeneich. Geschäftsführer ist Ferdinand Saint André. Ein operatives Team unterstützt die Arbeit der Stiftung: Prof. Dr. Werner Esser, erfahrener Internatsschulleiter und Pädagoge; Friedrich Waldthausen und das Architekturbüro Dienstleistung Denkmal: das Beratungsunternehmen Peter Conrads. Zu-Unterstützern. Zu ihnen zählen gen ehemaliger EU-Kommissar. z.B. der erste deutsche Kultur- Seit vier Jahren setzt sich die Ini-



Naumann oder die Mitglieder des Fördervereins Joachimsthalsches Gymnasium Templin e.V. Gegründet wurde die tung Gebäudeensemble Joachimsthalsches Gymnasium Templin" 2016 in Potsdam. Sie will das herausragende Schulensemble in Templin bestehend Stiftung ist, ein kleines Europa in gebäuden. Wirtschaftshof und Templin entstehen zu lassen – in Bootshaus erhalten und für eine der Mitte Europas Künftig sollen Europäische Schule nutzbar machen. Sitz der gemeinnützigen Stiftung ist Templin, Uckermark. Am 24. Juni 2016 unterzeichnete der Vorstand der Stiftung den Kaufvertrag für den Erwerb des historischen Schulensembles. penziel auf dem Weg zur ersten Europäischen Schule in den neuen Bundesländern erreicht. "Das Land Brandenburg braucht kreative und zukunftsorientierte Schulen, die den nächsten Generationen neben hervorragender Bildungsqualität eine Erziehung im Geiste der europäischen Werte und Weltoffenheit anbieten.". betont Günter Baaske, Bildungsminister Brandenburgs in seinem Schreiben vom 13. Februar 2015 an die Initiative. "Den Gedanken, eine Europäische Schule in Templin zu errichten und die Tradition des Joachimsthalschen Gvmnasiums in zeitgemäßer Form weiterzuführen, begrüße ich. Die Gründung einer solchen Schule wäre eine eindrucksvolle Bestätigung für die Zukunftsfähigkeit dem gibt es einen großen Kreis der Idee der Europäischen Einian Freunden und ehrenamtlichen gung.", bekräftigt Günter Verheu-

staatsminister Prof. Dr. Michael

als Internatsschule geplant. "Es war Zufall und doch symbolträchtig, dass die junge Stif-

tung den Kaufvertrag für das Schulensemble ausgerechnet am Tag nach dem Brexit-Votum unterzeichnete. Als Europäische Zeichen des Neuanfangs aus der Schule soll das Joachimsthalsche Gymnasium dazu beitragen, den europäischen Gedanken zu stärken und das Ideal der europäischen Kultur zu verwirklichen. Um dieses große Ziel zu erreichen, suchen wir private dung. So gibt es Gespräche im und öffentliche Unterstützer", so



Bürgermeister Detlef Tabbert übergibt an den Vertreter des Landes Brandenburg in der EU , Dr. Marcus Wenig die Broschüre Joachimsthalsches Gymnasium.

tiative ,Joachimsthalsches Gymnasium – eine Schule für Europa' für eine Wiederbelebung des historischen Schulensembles in Templin ein. Die Vision: Junge Menschen aus ganz Europa leben und lernen gemeinsam unter einem Dach. Neben einer guten akademischen Bildung werden auch Herz. Hand und europäischer Geist das Zusammenleben dieser Europäer von morgen prägen. Auch Prof. Dr. Vaira Vīke-Freyberga, Präsidentin der Republik Lettland a.D. ist Fürsprecherin der Initiative. Bislang gibt es 25 Europäische Schulen als Tagesschulen (www.eursc.eu). Sie geben eine pädagogische Antwort auf den europäischen helm Gerhardt, den Lehmann Einigungsprozess: europäisches Curriculum, Mehrsprachigkeit, Facharbeiterin eingestellt, die europäischer Geschichtsunterricht und zentrales, europäisches Abitur nach Klasse 12. In Templin Lehmann-Garten verstärkt. Und

Henrike Reemtsma, Vorsitzende des Vorstands der Stiftung Gebäudeensemble Joachimsthalsches Gymnasium Templin. Mit ihren Mitteln kann die Stiftung die laufenden Unterhaltskosten, insbesondere die Kosten einer Notsicherung der denkmalgeschützten Schulanlage tragen. Für eine Sanierung der Anlage und eine Finanzierung des Schulbetriebs ist die Initiative auf private und öffentliche Förderung angewiesen. So sind im letzten Jahr erste Sicherungsmaßnahmen an Fenstern und Dächern von Templiner Firmen ausgeführt worden. Die Stiftung unterstützt auch die langjährige Arbeit von Dr. Wil--Garten. So wurde eine Gartennehen Hausmeisterarbeiten auch das ehrenamtliche Team eu.

ist die erste Europäische Schule für den Teepavillon, das kleinste Gebäude auf dem Areal, hat sich eine Allianz aus Templiner Handwerksbetrieben und Bausachverständigen gefunden. Mit ihrer Hilfe besteht die Chance in diesem Jahr ein nachhaltiges Stadt heraus zu setzen, sagte Ferdinand von Saint André.

Viel passiert, für die Öffentlichkeit oft unbemerkt, im politischen Raum. Die Rede ist von aktiver Lobbyarbeit für die Schulgrünbrandenburgischen Ministerium für Justiz und für Europa sowie im Ministerium für Wirtschaft und Energie, die durchweg positive Signale sandten. Landrat Dietmar Schulze. Bürgermeister Detlef Tabbert und auch profilierte Landtagsabgeordnete wie Uwe Schmidt unterstützen die europäische Schulinitiative. So nutzte Bürgermeister Detlef Tabbert vor einigen Tagen einen Besuch im europäischen Parlament in Brüssel, um eben für die Europäische Schule in Templin zu werben. Es gab Gespräche mit dem EU-Abgeordneten Helmut Scholz und mit Dr. Markus Wenig, dem Vertreter des Landes Brandenburg bei der EU. "Ich habe gespürt, dass ein großes Interesse an der Schule in Templin besteht und mir und der Stiftung wurde Unterstützung zugesagt", so der Bürgermeister. "Ich glaube diese Lobby-Arbeit ist jetzt ganz wichtig, um die Stiftung zu unterstützen."

Deshalb organisiert die Stiftung auch in diesem Jahr wieder eine Reihe attraktiver Veranstaltungen. So unter anderem ein Konzert des Preußischen Kammerorchesters am 13. Mai. Und so ist es auch kein Zufall, dass die Uckermärkischen Musikwochen mit einem Konzert in Templin am 12. August eröffnet werden. Und um möglichst viele Menschen für das Projekt zu begeistern, beteiligt sich die Stiftung auch am Tag des offenen Denkmals am 10. September.

Kontakt: Dr. Ferdinand von Saint André, +49 30 54710928, +49 3987 2089450, info@ joachimsthalsches-gymnasium. www.ioachimsthalsches-

Anzeige

Der FamilienKlub der NaturThermeTemplin ist da!



Familien sind in der NaturThermeTemplin herzlich willkommen und erhalten mit der Mitgliedschaft im FamilienKlub viele Vorteile und attraktive Vergünstigungen:

- Familien-Klub Mitgliedsausweis mit Schlüsselband
- Persönliche Glückwünsche & Geburtstagsüberraschung für die Kinder
- & Restaurant)
- spannenden Infos, Aktionen & Verlosungen

- einmal im Jahr mit Spaß und Unterhaltung
- 1 Kind hat immer freien Eintritt Die Anmeldung ist am Haupt-Therme⁴

dem/den dazugehörigen Kind/ Kindergeburtstagspa- Daten vertraulich behandelt und bei Bedarf vorzulegen.

nicht an Dritte weitergegeben. Einladung zum Familien-Tag Der Mitgliedsausweis und die damit gewährten Vorteile sind nicht übertragbar.

bei der "Langen Nacht der eingang im Foyer der Therme möglich oder ganz einfach per Für die Anmeldung im Fami- Online-Formular auf der Seite lienKlub sind die Daten von www.naturthermetemplin.de/ mindestens einem Elternteil und familienklub. Nach einer Bearbeitungszeit von 2-3 Wochen • 10 % Rabatt in der Gastrono- ern bis einschließlich 14 Jahren bekommen die Familien per Post mie (Badelandschaft, Sauna erforderlich. Um alle Informatio- ein Schreiben und einen Mitnen sowie die Geburtstagsgrüße gliedsausweis, auf dem die Na-• FamilienKlub-Newsletter mit für die Kids zu erhalten, sind men der Familienmitglieder und auch die Angabe einer Email- die Mitgliedsnummer vermerkt Adresse und der Postanschrift sind. Dieser ist beim nächsten • 1 Kind Eintritt frei im Rahmen notwendig. Natürlich werden alle Besuch dann mitzubringen und

Qualitätssiegel erneut auf der ITB 2017 verliehen

Auf der Internationalen Tourismusbörse Berlin (ITB) wurden am 08. März 2017 am Messestand Brandenburgs, 28 Unternehmen und Institutionen mit dem Qualitätssiegel ServiceQualität Deutschland ausgezeichnet. Die NaturThermeTemplin erhielt erneut das Q-Siegel Stufe III. welches Geschäftsführer Ernst Volkhardt persönlich von Wirtschaftsminister Albrecht Gerber sowie von Dr. Eckhard Fehse, Vorstandsmitglied des Landestourismusverbandes Brandenburg e.V., entgegennahm. Die Verleihung im Rahmen der ITB fand damit zum 15. Mal statt. Mit dem "ServiceQ" werden Betriebe zertifiziert, die in ihrem Haus das Qualitätsmanagementsystem erfolgreich eingeführt haben, die an Weiterentwicklung interessiert sind, an der Servicequalität kontinuierlich gearbeitet haben



Berlin 08.03.2017, Foto: Yorck Maecke, ITB- Stand Land Brandenburg für TMB

und diese nachhaltig verfolgen.

Das Qualitätssiegel ist jeweils drei Jahre gültig. Deutschlandweit können derzeit rund 3.200 NaturThermeTemplin. Projekt-Unternehmen das Q-Siegel der träger der Qualitätsoffensive im Stufen I - III nachweisen. Im Land Brandenburg ist die Tou-Vergleich der östlichen Bundes- rismusakademie Brandenburg, länder liegt Brandenburg an der die bei der TMB Tourismus-Spitze. Die Zahl der zertifizierten Marketing Brandenburg GmbH Unternehmen in Brandenburg angesiedelt ist.

liegt aktuell bei 371. Davon haben 335 Betriebe das Siegel der Stufe I, 29 der Stufe II und nur 7 das der Stufe III – darunter die





Die Familientherme in Brandenburg

20 Jahre Ziegeleipark Mildenberg

Das Abenteuerland an der Havel - Veranstaltungen, Familienangebote, Ausstellungen

geöffnet und vielen Attraktionen sein 20jähriges Bestehen seit riesige "Modellbahnanlage" zu sehen, die einen schönen drei Dampfloks auf Rückblick dazu gibt: "20 unterschiedlichen Jahre Ziegeleipark-Von der Spurweiten, Industriebrache zu einem Rundfahrten mit der größten Industriemuseen Feldbahnzügen. Deutschlands".

2. Märkisches **Feldbahnfest**

13. Mai 10-18 Uhr 14. Mai 10-17 Uhr

Transportmittel "Auf Ziegelei". Von kleinsten Modellen bis Aussteller-Parade hautnah in hin zu gigantischen Originalen Aktion erlebt werden.

Mildenberg. Der Ziegeleipark aus ganz Deutschland ist Mildenberg hat seine Pforten alles dabei - ob dampf- oder überrascht dieselbetrieben. Das gesamte die Besucher wieder mit Gleisnetz des Ziegeleiparks mit und unterschiedlichen Spurweiten Veranstaltungen. 2017 ist ein (500 mm, 630 mm und 750 besonderes Jahr, denn - der mm) wird befahren. Der Ziegeleipark Mildenberg feiert Park verwandelt sich in eine 1997. In der Galerie Kugel- mit faszinierendem Erlebnimühle ist eine Ausstellung sangebot: Parallelfahrt von

> Vorführung "Gleisbau", Führerstandsmitfahrten, Nachbildung historischer Züge, Modelleisenbahn-

und Modellautomarkt dreht sich alles rund um für Kinder, buntes Markttreiben das Thema Feldbahn, einst mit Handwerk und Trödel und das wichtigste Förder- und vieles mehr. Die fahrbereiten Feldbahnloks können bei der

1997-2017





im Neben den Feldbahnloks und Mai-Wochenende Ringofen II, Mitmachaktionen -zügen gibt es noch viele weitere Attraktionen für Groß und Klein: man kann Ziegel aus Ton herstellen oder auf einer Gartenbahn mitfahren. Auch dort kommt eine echte Dampflok zum Einsatz.

Ein einzigartiges Eisenbahn- leitung eine Diesel-Lok Ns 2 zu für die gesamte Familie!

regionale und Produkte im Mittelpunkt Auch die beliebte Führung wird es dampfen die hauseigene LOWA Dampflok wird den Sommerferien statt.

> zu Fahrten in die wunderschöne Tonstichlandschaft einladen darf nicht fehlen.

Euro für Kinder

Ferienspaß für die ganze Familie

Montags, dienstags, donnerstags und freitags ist Eisenbahntag. Kleine Eisenbahnfreunde haben Gelegenheit, unter An- Anmeldung möglich.

Fest in Berlin und Brandenburg steuern. Nach erfolgreich bestandener Prüfung gibt's den Zusammen mit dem Verband "Ziegeleibahn-Führerschein". pro agro wird ein Regional- Termine: in den Oster-. Sommarkt organisiert, bei dem mer- und Herbstferien in Berlin Köstlichkeiten und Brandenburg.

stehen. Auch auf der Schiene "Nachts im Museum" findet wieder an festen Terminen in

Dampflok voraus!

Die Hier kommt die alte Technik Ziegelherstellung zum Einsatz. An bestimmten traditionellen Tagen wird die Tonlorenbahn Handstrichverfahren von der hauseigenen Dampflok "LOWA" gezogen. Dann geht Eintritt: 9 Euro für es mit reichlich Dampf durch Erwachsene, 4,50 die einzigartige Tonstichlandschaft.

Termine: zum Feldbahnfest am 13./14. Mai. Pfingsten 3./4.05. Juni*, zur Faszination Technik am 19./20. August, am 2./3. September* und am 7./8. Oktober*.

*Führerstandsmitfahrten nach



2 MÄRKISCHES FELDBAHNFEST im Ziegeleipark Mildenberg

www.ziegeleipark.de

Programm am Samstag & Sonntag

10.00 Uhr

10.30 Uhr

11.00 Uhr 11.30 Uhr

13.00 Uhr

14.00 Uhr

15.00 Uhr 16.00 Uhr

16.15 Uhr

Sonntag 17.00 Uhr Beginn des Fahrbetriebs "ANDIESELN UND ANDAMPFEN offizielle Eröffnung mit Bieranstich

PARALLELFAHRT der Dampfloks auf drei Spurweiten LIVEMUSIK "MÄRKISCH BLECH"

Brassband, Blasmusik neu interpretiert für Jung und Alt ZUGPARADE mit mehr als 25 Fahrzeugen

alle Gastfahrzeuge stellen sich vor FILMVORFÜHRUNG "Die sächsische IK Nr. 54 – Wiedergeburt einer Legende" (Kino Kesselhaus / 50 min)

LIVEMUSIK MIT "DUOPRIMA"

Schlager aus dem 20. Jhd., eine bunte frische Musikmischung

VEREINSPRÄSENTATION (Kino Kesselhaus) Marion-Etten-Theater aus Lindenberg mit dem Stück "DAS EISENBAHNMÄRCHEN" (Bühne)

PARALLELFAHRT der Dampfloks auf drei Spurweiten

Rundfahrten mit Ziegeleibahnen alle 3 Minuten, Fahrten mit der Tonlorenbahn durch die Tonstichlandschaft, Fotozüge (historische Zuggarnituren – Pferdezug, Ziegelzug, Kipplorenzug, Kohlezug), Führerstandsmitfahrten, Fahrschule auf der Diesellok Ns2, Schauvorführungen Gleisbau, buntes Markttreiben mit Handwerk und Trödel, Ziegel streichen, Schmieden, Töpfern, Modelleisenbahn- und -automarkt im RO II, Mitmachaktionen für Kinder, Regionalmarkt in Zusammenarbeit mit dem Verband pro agro e.V. (Änderungen vorbehalten!)





13.05.2017 10:00 Uhr - 18:00 Uhr

10:00 Uhr - 17:00 Uhr



Ziegeleipark Mildenberg Ziegelei 10 16792 Zehdenick (OT Mildenberg) Telefon 03307 310410 E-Mail: info@ziegeleipark.de

Eine Stunde nördlich von Berlin!



Der "Templiner Brotkorb" bedeutet für mich Überleben

Hilfe- und Kontakteinrichtung in der Heinestraße feierlich eröffnet

Templin (D.M.). "Templiner Brotkorb", die Vereins, Susanne Fürstenau, Tafel für Bedürftige der Stadt dass die Gründung des "Brotund aus den Ortsteilen hat korb" auf eine gemeinsame ihr eigenes Domizil, in der Initiative von Förderverein Heinestraße, im ehemaligen und evangelischer Kirche Gemeinschaftsraum der zurück gehe. Symbolisch gab WOBA. Doch bevor sich es zur Öffnung des "Templidie vielen Bedürftigen an ner Brotkorb" dann auch Brot frischen Tomaten, Äpfeln, und Salz für die Vorsitzende Kartoffeln, Chinakohl, Erd- des Fördervereins. Dies wolbeeren, Bananen, Brötchen, Ien wir auch als Dank für alle Brot und einigen Süßigkeiten ehrenamtlichen Mitstreiter bedienen konnten, fand eine verstanden wissen, betonte kleine Eröffnungsfeier statt. Sibylle Lipski. Denn ohne die Der Andrang war riesengroß, engagierte Arbeit aller wäre wahrscheinlich lange nicht gesehen. "Wir sind froh, dass es jetzt losgeht", sagt Sybille Lipski, die die Fäden in der Hand hält. Unterstützt wird sie von 14 ehrenamtlichen Helfern, die jeden Dienstag und Donnerstag ab 10 Uhr die von Templiner Supermärkten gesponserten Waren ausgeben.

Der "Templiner Brotkorb" gehört zum Förderverein "Hilfe gegen soziale Not", der Menschen in sozial schwierigen Lebenslagen unterstützt, unter anderem auch durch das Kaufhaus für Bedürftige und viele Veranstaltungen. So



so viele Menschen hatte die Eröffnung der Tafel nicht Sybille Lipski und Susanne Fürstenau durchschneiden das der Hof der alten Tankstelle möglich gewesen. Für Stadt- Band zur Eröffnung des "Templiner Brotkorbs".

Ein besonder Dank ging an die Geschäftsführerin der Templiner Woba, Dr. Jeschke-Kollar. trinken, wenn Sie es wün-Die Woba hat sehr günstig die Räumlichkeiten zur Verfügung gestellt.

Der "Templiner Brotkorb" wird gern von Bedürftigen angenommen.

Herausgeber:

Druck + Verlag Heggemann

Redaktion:

Media, Grafik + Druck Kantstraße 4, 17268 Templin Tel.: 03987 202870

Redakteure:

D. Hoffmann (verantwortlich)

A. Beilke (A.B.)

D. Menzel (D.M.)

U. Werner (UW)

redaktion@templiner-kurstadt-journal.de

Satz und Druck:

Media, Grafik + Druck Kantstraße 4. 17268 Templin Tel. 03987 202870 Fax 202875 templin@media-grafik-druck.de

Anzeigen:

D. Hoffmann (verantwortlich) anzeigen@templiner-kurstadt-journal.de

Druckauflage: 12.500 Exemplare Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 4/14.

Das Reproduzieren von Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 15,- € halbjährlich

Die nächste Ausgabe erscheint am:

Samstag, 6. Mai 2017 Redaktionsschluss ist am 29. März 2017 und Kommune hier auf die drohende stellvertretende Bürgermei- Lipski. sterin, Annett Nietschmann, Von den Bedürftigen, die die persönliche solche Einrichtung in einer ganz ehrlich." Kommune vorgehalten wer- Feine Sache, gut das es Büttner. Freude über die Einrichtung, beide ganz ehrlich.

und andererseits Traurigkeit, dass wir eine solche Einrichtung brauchen". Isabelle Vandre machte deutlich, dass in Deutschland 1.5 Millionen Menschen durch Tafeln, wie die in Templin unterstützt werden

Und so gab es zur Eröffnung des "Brotkorb" auch die Hoffnung, dass solche Art Hilfseinrichtungen irgendwann nicht mehr notwendig

Kinder der Kita "Egelpfulfrösche" sowie eine Tanzgruppe der Förderschule bereiteten den Gästen mit kleinen Programmen viel Freude.

Die Bewohner des "Seniorenlandsitzes" hatten sich etwas ganz Besonderes einfallen lassen. Unter dem Motto "Senioren für Senioren" hatten sie gemeinsam mit ihrer Chefin Conny Süßenbach Kuchen zur Öffnung gebacken. Bernd Binnewerg, vom Bewohnerbeirat überbrachte die besten Grüße und wünschte allen, dass sie sich den Kuchen schmecken lassen sollten. Denn in einem abgeteilten Areal der Ausgabestelle sind gemütliche Sitzecken eingerichtet worden. "Hier können unsere Kunden auch mal innehalten und einen Kaffee schen. Ich glaube, dass es verordnetenvorsteher Bernd ganz wichtig ist, den Kontakt Ziemkendorf ist es sehr untereinander auszubauen. beachtenswert was "Kirche So soll auch etwas gegen Vereinsamung Beine gestellt" haben. Die getan werden", so Sybille

wertschätzt vor allem das Tafel allwöchentlich nutzen Engagement gab es durchweg großes der ehrenamtlichen Helfer. Lob und Dankbarkeit. Holger Es sei aber auch traurig, Serb, brachte es für sich auf dass in einem so reichen dem Punkt. "Die Tafel ist für Land wie Deutschland eine mich Überleben, da bin ich

den muss. Ähnlich sahen die Tafel gibt, loben auch es die Landtagsabgeordnete Hartmut und Sabine, bei der der Linken Isabelle Vandre 57 und seit Jahren Hartz und der Vorsitzende des IV- Empfänger. "Ohne die Sozialausschusses Andreas Tafelangebote müssten wir "Zwei Herzen manchmal nicht wie wir zum schlagen in meiner Brust", Ende des Monats klarkomso Büttner, "einerseits große men sollen", sind auch sie

UckerStrom günstig|sicher|zuverlässig



Jetzt erst recht!

Ihre Vorteile
100% konzernfrei
aus der Region
faire Bedingungen
guter Service
keine Vorkasse
günstige Preise

Sparen Sie Zeit und Geld und kommen Sie in unseren

Ucker**Strom**[®] | Markt

Adresse und Kontakt

Kundenbüro der Stadtwerke Prenzlau GmbH Am Markt 16 | 17268 Templin – Eingang über die Berliner Straße Telefon 03984 853-0

Für Sie persönlich vor Ort

 Montag, Mittwoch, Donnerstag
 09.00 − 13.00 Uhr • 14.00 − 16.00 Uhr

 Dienstag
 09.00 − 13.00 Uhr • 14.00 − 18.00 Uhr

 Freitag
 09.00 − 13.00 Uhr

